



# The Riverdale Park Town Crier

*A Welcoming Community, Come Grow with Us!*

**Marzo 2023**

Volumen 52, Edición 3

Día de la Tierra	Pag. 1
Directorio de Ciudad	Pag. 2
Fechas Importantes	Pag. 2
Decisiones del Consejo	Pag. 3
Reporte del Alcalde	Pag. 4
Aviso de Elección	Pag. 5
Registración para Elección	Pag. 5
Boleta de Voto Ausente-EN	Pag. 6
Boleta de Voto Ausente-ES	Pag. 7
Programa Rain Check Rebate	Pag. 8
Jardín de Polinización	Pag. 9
Fechas Presupuesto FY24	Pag. 10
Recolección de Basura	Pag. 10
Mes de Inundaciones	Pag. 11
Oportunidades de Servicio	Pag. 12
Función de Report A Concern	Pag. 12
Reunión Riverdale Park Arts	Pag. 13
Museo de Riversdale	Pag. 13
Busqueda de Huevos	Pag. 14
Calendario	Pag. 14
Números Importantes	Pag. 15

## **Ciudad de Riverdale Park Información de Contacto**

### **Alcaldía**

5008 Queensbury Road  
301-927-6381  
8:30 a.m. a 5:00 p.m. (LMV)

### **Departamento de Obras Publicas**

5008 Queensbury Road  
301-927-6381  
7:00 a.m. a 3:30 p.m.

### **Departamento de Policía**

5004 Queensbury Road  
301-927-4343  
24-horas

## **Celebrando el Día de la Tierra 2023**



Cada año, el 22 de abril, el Día de la Tierra marca el aniversario del nacimiento del movimiento ambientalista moderno en 1970. El lema de 2023 es "Invertir en nuestro planeta", que destaca la importancia de dedicar nuestro tiempo, recursos y energía para resolver el cambio climático. y otros temas ambientales. Invertir en nuestro planeta es una idea necesaria para ayudar a crear conciencia sobre la multitud de formas en que podemos contribuir a nuestra manera para proteger y salvaguardar un futuro hospitalario para nuestro planeta. La campaña de este año se centra en gran medida en el poder individual que usted puede alcanzar y cuando se da cuenta de que, como individuo, genera un poder real para el cambio a través de su influencia como consumidor, votante y miembro de la comunidad. Cuando tu voz y tus acciones se unen a las de millones de personas en todo el mundo, puedes crear un movimiento inclusivo e impactante que será imposible de ignorar.

En colaboración con la Anacostia Watershed Society, únase a nosotros e inscribbase como voluntario el 22 de abril de 2023 de 10 a. m. al mediodía para participar en la limpieza comunitaria del río Anacostia del Día de la Tierra 2023 de Riverdale Park.



**Elección de la ciudad  
1 de mayo de 2023  
Más información en las  
páginas 5-7.**

**Ciudad de Riverdale Park**  
**www.riverdaleparkmd.gov**  
**Canales de Televisión: 10 and 71**

**Alcalde**

Alan K. Thompson, 202-527-0309  
akthompson@riverdaleparkmd.gov

**Miembros del Consejo**

**Ward 1** – Richard A. Smith, 202-527-2435  
rsmith@riverdaleparkmd.gov

**Ward 2** – Aaron Faulx, 202-527-3130  
afaulx@riverdaleparkmd.gov

**Ward 3** – David Lingua, 301-779-3849  
djlingua@riverdaleparkmd.gov

**Ward 4** – Thomas Sadiq, 202-845-6251  
tsadiq@riverdaleparkmd.gov

**Ward 5** – Karen Mejia, 202-329-7610  
kmejia@riverdaleparkmd.gov

**Ward 6** – Hala Mayers, 202-527-2637  
hmayers@riverdaleparkmd.gov

**Administración**

John N. Lestitian, **Administrador de Ciudad**  
jnlestitian@riverdaleparkmd.gov

Jessica Barnes, **Directora de Servicios Generales/Regidora Municipal**  
jbarnes@riverdaleparkmd.gov

Ivy Lewis, **Directora de Obras Publicas**  
ilewis@riverdaleparkmd.gov

Ryan Chelton, **Director de Servicios de Desarrolló**  
rchelton@riverdaleparkmd.gov

Paul Smith, **Director de Finanzas**  
psmith@riverdaleparkmd.gov

Rosa Guixens, **Jefa de Policía**  
rguixens@riverdaleparkmd.gov

**Dept. de Bomberos - Emergencia 911**

Información General - 301-927-0356

Brian Carpio, **Jefe de Bomberos**

Eng7twr@yahoo.com;

Info@riverdalevfd.com;

www.riverdalevfd.com

El boletín esta disponible en línea  
Sitio Web: www.riverdaleparkmd.gov

**Fecha Limite de Comunicación: 15 de cada mes**

Escribanos:

towncrier@riverdaleparkmd.gov

**Fechas Importantes de 2023**

**Reunión Legislativa**

3 de abril de 2023 a las 7:30 p.m.

**Comité de Revisión (LM-UTC)**

5 de abril de 2023 a las 7:30 pm

**Audiencia Pública del presupuesto del año fiscal 2024**

15 de abril de 2023 a las 9:30 a. m.

**Fecha límite para solicitar la boleta de voto en ausencia**

21 de abril de 2023

**Audiencia Pública del presupuesto del año fiscal 2024**

22 de abril de 2023 a las 9:30 a. m.

**Sesión de Trabajo**

24 de abril de 2023 a las 7:30 p.m.

**Elección de la Ciudad**

1 de mayo de 2023

**Reunión Legislativa**

1 de mayo de 2023

**Reunión Legislativa Especial**

2 de mayo de 2023, a las 7:30 p.m.

**Comité de Revisión (LM-UTC)**

3 de mayo de 2023, a las 7:30 p.m.

**Sesión de Trabajo**

22 de mayo de 2023, a las 7:30 p.m.

**Observación de Memorial Day**

Mayo 29, 2023 - Operaciones de Alcaldía/DPW Cerradas



**Extensiones de la Ciudad**

**Asistencia General** (301) 927-6381: ext. 500, 503

**Ayuda en Español:** ext. 500, 503

**Servicios de Obras Publicas** ext. 500, 503

**Permisos y Licencias:** ext. 500, 503

**Preocupaciones de Vecindad:** ext. 508, 514

**Desarrollo Económico:** ext. 509

**Finanzas:** ext. 500

**Servicios de Empleado:** ext. 507

**Regidora de Ciudad:** ext. 505

**Dept. de Policía (Non-Emergency):** ext. 560

## Decisiones del Consejo

Febrero 27, 2023

### Reunión Legislativa Especial

#### Elementos de Acción Legislativa

El Alcalde y el Concejo brindaron instrucciones al personal a través de la siguiente Acción Legislativa:

1. Moción para adoptar la Resolución 2023-R-04 sobre Jueces Electorales- **Aprobado**
2. Moción para adoptar la Resolución 2023-R-06 con respecto a las nominaciones del Comité de Revisión de Diseño Local del Centro Urbano de Uso Mixto - **Aprobado**
3. Moción para adoptar la Resolución 2023-R-07 sobre Reelección de Miembro Suplente de la Comisión de Ética - **Aprobado**
4. Moción para adoptar la Resolución 2023-R-08 sobre Apelaciones de la Junta Electoral- **Aprobado**
5. Moción para adoptar la Resolución 2023-R-09 sobre la suspensión de los requisitos de licitación competitiva para el proyecto de iluminación de 54th Avenue- **Aprobado**

Marzo 6, 2023

### Reunión Especial Legislativa

#### Agenda de Consentimiento

Moción para aprobar los puntos de la agenda de consentimiento: - **Aprobada**

Minutos: Diciembre 20, 2022, Reunión Legislativa Especial

#### Elementos de Acción Legislativa

1. Introducción de la Ordenanza de Emergencia 2023-OR-05 con respecto a la Enmienda al Código de Mantenimiento de la Propiedad - **Introducido**
2. Moción para autorizar al administrador municipal a celebrar un acuerdo con Santos Construction Co. Inc. por un monto que no supere los \$119,806 para el proyecto de acera de 54th Avenue/Spring Lane Road (Proyecto CIP n.º 22DS02)- **Aprobado**

#### Resumen Justo de la Ordenanza de Emergencia 2023-OR-05

Esto es para dar aviso de que la Alcalde de Riverdale Park ha presentado y tiene la intención de tomar medidas sobre la Ordenanza de Emergencia 2023-OR-05. La Ordenanza de Emergencia 2023-OR-05 modifica el Código de Mantenimiento de la Propiedad del Parque de la Ciudad de Riverdale 2022, para regular, con ciertas excepciones, el tipo de superficie en la que se puede estacionar, guardar o almacenar un vehículo motorizado. La Ordenanza de Emergencia 2023-OR-05 está disponible para inspección del público en el sitio web del Pueblo [www.riverdaleparkmd.gov](http://www.riverdaleparkmd.gov), llamando al 301-927-6381 o enviando un correo electrónico a [community\\_input@riverdaleparkmd.gov](mailto:community_input@riverdaleparkmd.gov).

## Próximas Reuniones Virtuales

### Reunión Legislativa: Abril 3, 2023, 7:30 p.m.

Únase por Zoom

<https://us02web.zoom.us/j/83631134264?pwd=T05BS21jUng4Y0tYbG1tNG5NT2N5dz09>

O llame: 301-715-8592

ID de Reunión: 836-3113-4264

Código de Acceso: 2282023

### Comité Rediseño del Sello.: Abril 13, 2023, 7:30 p.m.

Únase por Zoom

<https://us02web.zoom.us/j/86264552920?pwd=VzdKMHNQM3NMQVptNzFRc3ZycnZ2Zz09>

O llame: 301-715-8592

ID de Reunión: 862-6455-2920

Código de Acceso: 221023

### Aud. Publica Presu. FY24: Abril 15, 2023, 9:30 a.m.

Únase por Zoom

<https://us02web.zoom.us/j/89457163937?pwd=VHhFMzM3Wk9RelU5NUxpak9DTTRFUT09>

O llame: 301-715-8592

ID de Reunión: 894-5716-3937

Código de Acceso: 02282023

### Aud. Publica Presu. FY24: Abril 22, 2023, 9:30 a.m.

Únase por Zoom

<https://us02web.zoom.us/j/87193549091?pwd=WGFZBzZ3RZGRtOGhLbXgwY29ET2hGUT09>

O llame: 301-715-8592

ID de Reunión: 871-9354-9091

Código de Acceso: 28022023

### Sesión de Trabajo: Abril 24, 2023, 7:30 p.m.

Únase por Zoom

<https://us02web.zoom.us/j/86939368138?pwd=NVN0tkR2WnVMZUZ1OUU5b3c4YUIQU09>

O llame: 301-715-8592

ID de Reunión: 869-3936-8138

Código de Acceso: 2282023



## Mensaje del Alcalde Thompson

El horario de verano acaba de comenzar y el clima es cálido mientras escribo esto. El árbol frente a mi casa está floreciendo, así que la primavera está en el aire. Y también... ¡las elecciones!



Alan Thompson, Mayor

### Elecciones

¡La próxima elección de la ciudad se llevará a cabo el lunes 1 de mayo! Las solicitudes para estar en la boleta deben presentarse el 6 de abril a las 5 pm. Las solicitudes deben incluir una Petición (firmada por 15 votantes del distrito donde vive el candidato para Representante del Concejo, o 25 votantes de la ciudad para Alcalde) y un formulario de divulgación financiera. Las urnas operarán en Town Hall (5008 Queensbury Road) el lunes 1 de mayo de 7 am a 8 pm. Si está considerando postularse para un cargo, no dude en comunicarse conmigo si tiene alguna pregunta. El titular de al menos un escaño en el consejo me ha hecho saber que no planea postularse para la reelección. Y, como recordatorio, hay nuevos límites de barrio basados en el censo de 2020; asegúrese de visitar [https://www.riverdaleparkmd.gov/government/elections/2023\\_election/candidate\\_information.php](https://www.riverdaleparkmd.gov/government/elections/2023_election/candidate_information.php)

### COVID-19

Estoy bastante nervioso al decir esto, pero mientras escribo esto a mediados de marzo tengo cierto optimismo cauteloso. Este optimismo no es que COVID-19 haya terminado, sino que al menos se ha estabilizado por el momento: no se ven nuevas variantes que sean más infecciosas que la variante XBB.1.5 actualmente dominante. Dicho esto, todavía hay más de 400 personas que mueren todos los días en todo el país (esa estadística es una mejora: COVID-19 fue la tercera causa de muerte el año pasado, solo detrás de las enfermedades cardíacas y el cáncer, y podría caer al cuarto lugar si estos números se mantienen estables o mejoran). Además, los investigadores encontraron que el tratamiento con metformina, un medicamento que se usa a menudo en el tratamiento de la diabetes tipo 2, redujo la incidencia de COVID prolongado en un factor de dos cuando se administró mientras la infección estaba activa. La metformina es muy segura y tiene pocos efectos secundarios, por lo que si este estudio es correcto, existe una nueva herramienta de tratamiento. ¡Crucemos los dedos para que la situación del COVID-19 siga mejorando! Y recuerde que siempre es una buena idea evitar contagiarse... así que manténgase puesta la máscara, evite las multitudes (especialmente en interiores) y manténgase al día con las vacunas en caso de que se enferme

## Legislación Estatal

La legislatura de Maryland está en plena sesión y se están considerando muchos proyectos de ley. Uno de ellos contra el que estamos luchando reduciría el tamaño de las zonas escolares de un radio de 0,5 millas (de una escuela) a 0,1 millas. Debido a otras leyes estatales, este proyecto de ley eliminaría nuestro límite de velocidad de 20 mph en toda la ciudad. Otros dos proyectos de ley que estamos apoyando (1) permitirían la aplicación automatizada de la ley contra silenciadores deliberadamente ruidosos (de los que muchas personas en la ciudad se han quejado desde el comienzo de la pandemia) y (2) duplicar la financiación estatal para la gestión de aguas pluviales. El segundo proyecto de ley realmente podría ayudar a nuestro Pueblo a completar los proyectos que tenemos en fila. Otro proyecto de ley que estoy viendo permitiría que los pueblos y ciudades tengan juntas de responsabilidad policial (actualmente estamos gobernados por la junta de responsabilidad del condado). También hay un proyecto de ley que compartiría los ingresos de los impuestos estatales generados por las ventas de cannabis con los municipios, lo que realmente podría ayudar a las finanzas de nuestro Pueblo.

### Desarrollo - Apartamentos

El equipo que quiere reconstruir el sitio de Chambers en la esquina de Cleveland y Madison no estaba listo para presentar sus nuevos planes al comité de revisión de diseño del Legacy Mixed-Use Town Center (L-MUTC) el 1 de marzo, por lo que lo presentarán más tarde. tiempo. Para "the Lofts" (en Queensbury y Rhode Island) estoy discutiendo las opciones de rezonificación con la oficina del miembro del consejo del condado Olson para asegurar que la ciudad (a través del comité L-MUTC) pueda maximizar la información sobre el diseño del edificio. ¡Estén atentos a medida que esto avanza!

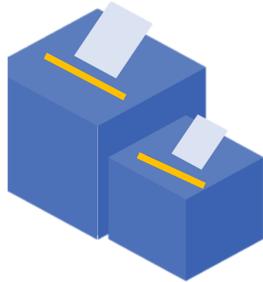
### Contáctame

Si tiene alguna pregunta o comentario sobre cualquier aspecto del gobierno de la ciudad, comuníquese conmigo por correo electrónico ([akthompson@riverdaleparkmd.gov](mailto:akthompson@riverdaleparkmd.gov)) o por teléfono (202-527-0309, el número de teléfono móvil de mi ciudad). También superviso cuentas en Mastodon (@RPMdMayor@forall.social, mi sitio de redes sociales preferido en este momento), Facebook, Twitter (@RPMdMayor) e Instagram. Me pondré en contacto contigo tan pronto como pueda. Volveré aquí en mayo, ya que la primavera está en plena vigencia y se están celebrando las elecciones. ¡Cuídate y mantente a salvo hasta entonces!

## Aviso de Elecciones 2023

De conformidad con la Carta Orgánica del Pueblo de Riverdale Park, Maryland, se llevará a cabo una elección el lunes 1 de mayo de 2023 para elegir al Alcalde y al Concejo.

La votación tendrá lugar el lunes 1 de mayo de 2023 en el ayuntamiento de Riverdale Park (5008 Queensbury Road)



**Las urnas estarán abiertas de 7 a.m. a 8 p.m.**

Los residentes también pueden votar por correo (o buzón de boletas) solicitando una boleta de voto en ausencia. Las solicitudes de boletas de voto en ausencia están disponibles en [www.riverdaleparkmd.gov](http://www.riverdaleparkmd.gov), por correo electrónico a [TownElection@riverdaleparkmd.gov](mailto:TownElection@riverdaleparkmd.gov), o llamando al 301-927-6381 (ext. 505). Las solicitudes de papeletas de voto en ausencia deben recibirse antes del **viernes 21 de abril de 2023**.

Los candidatos que se postulan para un cargo deben presentar una Petición para un cargo electivo y una Declaración de divulgación financiera ante la Junta Electoral a más tardar a las **5:00 p.m. el jueves 6 de abril de 2023** para que sus nombres figuren en la boleta oficial. Las Peticiones para Cargos Electivos y las Declaraciones de Divulgación Financiera están disponibles en el sitio web del Pueblo, [www.riverdaleparkmd.gov](http://www.riverdaleparkmd.gov), por correo electrónico a [TownElection@riverdaleparkmd.gov](mailto:TownElection@riverdaleparkmd.gov) o llamando al 301-927-6381 (ext. 505). **Hay una tarifa de presentación de \$ 25.00 para todos los candidatos.**

Todos los residentes de dieciséis años o más que hayan residido en el Pueblo de Riverdale Park durante 45 días o más antes del lunes 1 de mayo de 2023 (del 17 de marzo de 2023 al 30 de abril de 2023) tendrán derecho a votar. Más información sobre cómo registrarse para votar está disponible en el sitio web del Pueblo [www.riverdaleparkmd.gov](http://www.riverdaleparkmd.gov).

**El registro de votantes el mismo día también estará disponible el día de las elecciones, el lunes 1 de mayo de 2023.**

## Regístrese Para Votar En Las Elecciones Municipales de 2023

Los residentes pueden registrarse para votar de una de las siguientes maneras:



Si es ciudadano estadounidense, residente de Maryland y tiene al menos 16 años; puede registrarse para votar usando la Solicitud de Registro de Votantes del Estado de Maryland que se encuentra en el sitio web del Pueblo [www.riverdaleparkmd.gov](http://www.riverdaleparkmd.gov); O



Si tiene, o tendrá, el Pueblo de Riverdale Park como su residencia principal, durante al menos cuarenta y cinco (45) días inmediatamente antes del 1 de mayo de 2023 (del 17 de marzo de 2023 al 30 de abril de 2023); tienen al menos 16 años; no reclame el derecho a votar en otros lugares de los Estados Unidos; y un tribunal no ha determinado que no pueda comunicar su deseo de votar; regístrese para votar utilizando el formulario de registro de votantes del Registro Suplementario de Votantes de la Ciudad de Riverdale Park que se encuentra en el sitio web de la Ciudad [www.riverdaleparkmd.gov](http://www.riverdaleparkmd.gov).

### ¿Qué formas de identificación y prueba de residencia se aceptarán para el registro de votantes suplementario?



Una tarjeta de identificación emitida por una entidad gubernamental federal, estatal o local de los Estados Unidos o de cualquier país o escuela extranjera, siempre que el documento de identificación contenga el nombre y la fecha de nacimiento del solicitante; Y



Un documento que establezca su residencia actual en el Pueblo de Riverdale Park si aún no está establecido por (1.) anterior. Los ejemplos incluyen una copia del contrato de arrendamiento de casa o apartamento, factura de servicios públicos, cheque de pago, extracto bancario, registro escolar u otro documento que muestre su nombre legal y dirección actual en la ciudad de Riverdale Park.

### Solicitud de Boleta de Voto Ausente

Las solicitudes de boletas en ausencia (por correo) para las elecciones municipales del 1 de mayo de 2023 estaban disponibles en la edición de este mes del *Town Crier* en las páginas 6 y 7.

# TOWN OF RIVERDALE PARK

## Absentee (Mail-in) Ballot Application

Date: \_\_\_\_\_

To the Board of Elections of the Town of Riverdale Park, Maryland:

I, \_\_\_\_\_, hereby apply for a Town of Riverdale Park  
(Print Name)

Absentee Ballot for the Election to be held on May 1, 2023.

My home address is:

\_\_\_\_\_  
(Number and Street)

in the Town of Riverdale Park, in the County of Prince George's, Maryland, and my  
voting Ward to the best of my knowledge is: \_\_\_\_\_.

I desire that the absentee ballot be sent to me at the following address:

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Signature: \_\_\_\_\_

I hereby swear or affirm under penalties of perjury that I am legally qualified to vote in  
the 2023 election and that the information provided is true and correct.

Absentee (Mail-in) ballot applications must be placed in the ballot drop-box located at Town Hall,  
e-mailed to [TownElection@riverdaleparkmd.gov](mailto:TownElection@riverdaleparkmd.gov) (must be signed and scanned), or mailed to the Town  
of Riverdale Park, Attn: Absentee Ballot Request, 5008 Queensbury Road, Riverdale Park, MD 20737.

Completed forms are due by **5:00 p.m. on April 21, 2023.**

Please direct all inquiries regarding Absentee (Mail-in) voting to [TownElection@riverdaleparkmd.gov](mailto:TownElection@riverdaleparkmd.gov)  
or 301-927-6381 (ext. 505).

# TOWN OF RIVERDALE PARK

## Solicitud de Boleta de Voto Ausente (Por Correo)

Fecha: \_\_\_\_\_

A la Junta Electoral de la Ciudad de Riverdale Park, Maryland:

Yo, \_\_\_\_\_, por lo presente solicito una boleta de voto en  
(Nombre en letra de imprenta)

ausencia de la Ciudad de Riverdale Park para la elección que se llevará a cabo el 1 de mayo de 2023.

Mi dirección es: \_\_\_\_\_  
(Número y calle)

en la Ciudad de Riverdale Park, en el Condado de Prince George's, Maryland, y mi distrito electoral, según mi leal saber y entender, es: \_\_\_\_\_

Deseo que se me envíe la boleta de voto en ausencia a la siguiente dirección:

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Firma: \_\_\_\_\_

Por lo presente juro o afirmo bajo pena de perjurio que estoy legalmente calificado para votar en las elecciones de 2023 y que la información proporcionada es verdadera y correcta.

**Esta solicitud de boleta de voto en ausencia (por correo) debe entregarse o enviarse por correo a la Ciudad de Riverdale Park, a la atención de: Absentee Ballot Request, 5008 Queensbury Road, Riverdale Park, MD 20737. Los formularios completos deben entregarse antes de las 5:00 p.m. el 21 de abril de 2023.**

Por favor envíe cualquier pregunta sobre el voto en ausencia (por correo) a [TownElection@riverdaleparkmd.gov](mailto:TownElection@riverdaleparkmd.gov) o 301-927-6381 (ext. 505).



## Honrando el Mes De La Tierra

Fuente: EarthDay.org

El Mes de la Tierra crea conciencia para aprender a vivir de manera más sostenible al hacer cambios en nuestra vida cotidiana durante todo el mes. Aquí hay 10 cosas que puede hacer para marcar la diferencia que no cuestan absolutamente nada:

 **Ahorre energía en el hogar:** desde apagar las luces y los aparatos electrónicos cuando no los use, hasta usar un termostato programable y cambiar el filtro de aire regularmente, hay muchas pequeñas cosas que puede hacer para ahorrar energía y reducir las emisiones de gases de efecto invernadero mientras ahorra dinero en su hogar. recibos de servicios públicos.

 **Reduzca el desperdicio de papel:** piénselo dos veces antes de imprimir cosas en el trabajo y en casa. Puede reducir su correo utilizando opciones de pago en línea que evitan las facturas en papel.

 **Recicle sus dispositivos electrónicos:** las tiendas, los fabricantes y los gobiernos locales pueden reciclar gratuitamente sus computadoras, tabletas, teléfonos y otros dispositivos electrónicos viejos, sin usar o rotos, lo que ahorra recursos naturales y al mismo tiempo reduce la contaminación.

 **Dele un descanso a su auto:** Manejando al trabajo o haciendo mandados, ocasionalmente deje su auto en casa. Tal vez pueda caminar, andar en bicicleta, compartir el automóvil o tomar el transporte público. Ahorrará dinero, reducirá las emisiones de gases de efecto invernadero y hará más ejercicio.

 **Cierre el agua:** ya sea que se esté cepillando los dientes, lavando los platos o duchándose.

 **Traiga sus propias bolsas:** use una mochila o bolso de casa, o compre bolsas reutilizables que pueda usar una y otra vez.

 **Comprar productos locales:** la compra de productos locales y otros artículos reduce las distancias de envío de los alimentos obtenidos en el extranjero y también apoya a las empresas y comunidades locales.

 **Si desea ayudar a deshacerse de algunos de los desechos plásticos en su área,** ir a una playa limpia es una forma excelente y divertida de hacerlo.

 **Mercado de agricultores:** Los mercados de agricultores son una excelente manera de obtener productos frescos y son beneficiosos de muchas maneras. En primer lugar, apoyan a las empresas locales, fomentando un crecimiento positivo en su área. También tienden a usar mucho menos, o incluso no usar envases de plástico en comparación con los supermercados, por lo que ayuda a reducir el desperdicio. Finalmente, los productos se cultivan o fabrican localmente por lo que las distancias de transporte son muy cortas y las emisiones de CO2 son bajas.

## Programa de Subvenciones de Reembolso Rain Check del Condado de Prince George

Chesapeake Bay Trust se enorgullece de asociarse con el condado de Prince George en su programa de reembolso Rain Check. El programa de reembolso Rain Check del condado de Prince George ofrece incentivos de reembolso a propietarios de viviendas, empresas y otros para que instalen prácticas que mejoren la calidad de la escorrentía de aguas pluviales, reduzcan la contaminación y mejoren la salud de los ríos y arroyos locales.

**Que Cubre:** Siete tipos de prácticas de aguas pluviales son elegibles para reembolsos: barriles de lluvia, cisternas, jardines de lluvia, dosel de árboles urbanos, remoción de pavimento, pavimento permeable y techos verdes.

**Elegibilidad:** El solicitante debe ser el dueño de la propiedad o una organización sin fines de lucro con un acuerdo para completar un proyecto en una propiedad pública. Los solicitantes no son elegibles para un reembolso bajo este programa si el proyecto es parte de los requisitos de aprobación del permiso para la construcción o renovación de edificios nuevos.

Para las organizaciones sin fines de lucro que trabajan con propietarios residenciales para instalar prácticas de reembolso Rain Check en propiedades residenciales, consulte nuestro programa: [Rain Check Rebate Grant Program](#).

**Cantidades máximas de reembolso:** Cada una de las prácticas respaldadas por el programa tiene su propia asignación de reembolso según el tipo y el tamaño del proyecto (consulte la sección a continuación sobre las prácticas) que determinará el monto del reembolso permitido por el programa. Un proyecto debe cumplir con los criterios de la práctica y los requisitos de tamaño mínimo para calificar para un reembolso. El monto máximo total del reembolso durante la vida útil de la propiedad es de \$6,000 para propiedades residenciales y de \$20,000 para propiedades comerciales, industriales e institucionales. Un solicitante puede completar varios proyectos hasta alcanzar el monto máximo total del reembolso.

Los solicitantes interesados deben revisar el [Program Guide and Application Instructions](#). Los fondos están disponibles por orden de llegada, y la demanda del programa este año fiscal ha sido alta.

**Fecha Limite:** Las solicitudes se aceptan de forma continua.



## Jardín de Polinización



La polinización es vital para un ecosistema fuerte. ¡Uno de cada tres bocados de comida que se come depende de los polinizadores! Construya jardines de polinizadores con una variedad de colores, formas y alturas de plantas e incluya plantas que florezcan durante la temporada de crecimiento para proporcionar néctar y polen.

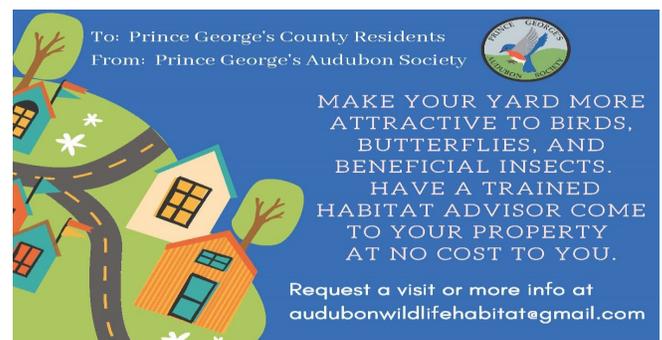
No necesitas un gran patio o presupuesto. Incluso algunas plantas ayudarán. Siga leyendo para obtener más consejos útiles:

- ☀️ Proporcione plantas hospederas además de plantas de néctar y hábitat para la reproducción, finalización del ciclo de vida y refugio de invierno. Algunos polinizadores e insectos benéficos necesitan el refugio que brindan las plantas perennes que crecen en áreas sin labrar, material vegetal leñoso como leña sin usar y ramas muertas, y suelo intacto en áreas que no se cortan ni cultivan.
- ☀️ Evite plantar especies invasoras como arbustos de mariposas. Hay muchas alternativas como la estrella ardiente, la hierba de hierro de Nueva York (*Vernonia noveboracensis*) y la hierba mariposa (*Asclepias tuberosa*) para plantar en su lugar.
- ☀️ Agregue una fuente de agua en o cerca del jardín de polinizadores. Considere un plato o bebedero para pájaros, o incluso un pequeño estanque, y cambie el agua cada dos días para evitar que los mosquitos se reproduzcan.
- ☀️ No use pesticidas en su patio o jardín. Aprenda a tolerar algunos daños y controlar las plagas de forma natural.

Fuente: [extension.umd.edu/resource/pollinator-gardens](https://extension.umd.edu/resource/pollinator-gardens)

## Programa de Hábitat de Vida Silvestre

Es un hecho: usted realmente puede marcar la diferencia. ¿Le preocupa la pérdida de hábitat para aves, polinizadores y otros animales salvajes? ¿Quiere marcar la diferencia creando un hábitat hermoso y beneficioso en su propiedad? Quiere ser parte de una red comunitaria amigable con la vida silvestre. Hay ayuda disponible. Comenzando nuevamente en abril de 2023, el Programa de Hábitat de Vida Silvestre de Audubon de Prince George Ofrezca a los residentes del condado la oportunidad de una visita en persona, sin costo, en el sitio, con asesores capacitados que trabajan para lograr un cambio positivo en su propiedad o en el sitio de su vecindario. Las visitas son así: los asesores voluntarios de Habitat suelen pasar una hora caminando por la propiedad con usted. Hablan con usted acerca de las plantas nativas y los elementos del paisaje que brindan alimento, agua y refugio para las aves, los polinizadores y otros animales salvajes. Juntos discuten temas como la estructura del jardín, la reducción del césped, la eliminación de plantas invasoras, la conservación del agua y la protección de las aves, estableciendo prioridades y haciendo un plan para seguir adelante. Para obtener más información o solicitar una visita, envíe un correo electrónico a [audubonwildlifehabitat@gmail.com](mailto:audubonwildlifehabitat@gmail.com).



## Equipo Verde

El Comité de Sustentabilidad de Riverdale Park (RPSC o Green Team) se reúne el segundo martes de cada mes a las 7:30 p. m. La próxima reunión es el 11 de abril de 2023 a través de Zoom.

<https://us02web.zoom.us/j/84004794706?pwd=ejkwSkpHQ3EzeWMrdFRqaHFhOGVxQT09>

O llame: 301-715-8592

ID de Reunión: 840 0479 4706

Código de Acceso: 202301



# PRESUPUESTO FY2024

## Desarrollo del Presupuesto para el Año Fiscal 2024 y Calendario de Adopción

### April 2023

**Abril 3:** Sesión de trabajo del alcalde y el concejo: Presentación del presupuesto operativo y de mejora de capital propuesto para el año fiscal 2024

**Abril 15:** Audiencia pública del presupuesto: revisión del presupuesto operativo y CIP propuesto para el año fiscal 2024

**Abril 22:** Audiencia pública del presupuesto: revisión del presupuesto operativo y CIP propuesto para el año fiscal 2024

**Abril 24:** Reunión legislativa especial y sesión de trabajo del alcalde y el concejo: revisión de las ediciones del presupuesto propuesto e introducción del presupuesto operativo y del CIP para el año fiscal 2024 y la ordenanza de tasas impositivas

### Mayo 2023

**Mayo 2:** Audiencia pública sobre la tasa del impuesto sobre bienes inmuebles

**Mayo 22:** Reunión Legislativa Especial del Alcalde y el Concejo: Adopción de la Ordenanza Final de Tasas de Impuestos y Presupuesto Operativo y CIP para el año fiscal 2024

## Recordatorios de Recolección

**Basura Residencial:** coloque la basura residencial en bolsas duraderas a prueba de fugas antes de colocarla en los contenedores. Cierre la tapa herméticamente para evitar que entre el agua de lluvia y reducir los derrames. Limpie el bote de basura regularmente. Coloque el bote de basura en la acera a las 6:00 a. m. los lunes y jueves o la noche anterior a la recolección.

**Desechos De Jardín:** NO mezcle los desechos de jardín con la basura doméstica. Coloque los desechos de jardín en bolsas de papel o en contenedores reutilizables marcados como desechos de jardín. Ate las ramas y los miembros con soga o cuerda. Los paquetes deben tener menos de 4 pies de largo y menos de 3 pulgadas de diámetro y pesar menos de 60 libras. Coloque los desechos de jardín en la acera a las 6:00 a. m. los lunes o la noche anterior a la recolección.

**Reciclaje:** Como recordatorio, NO SE PERMITEN BOLSAS DE PLÁSTICO. El reciclaje en la acera es proporcionado por el Departamento de Medio Ambiente del Condado de Prince George. Llame al 311 o al 301-883-4748 si tiene alguna pregunta o inquietud sobre este servicio. Coloque los contenedores de reciclaje en la acera a las 6:00 a. m. los miércoles.

**Basura A Granel:** la recolección es con cita previa solo los jueves. Programe la recogida a las 12:00 p.m. los miércoles llamando al 240-604-6077 o en línea en [www.jedatruckinginc.com/book-online](http://www.jedatruckinginc.com/book-online). Tenga en cuenta que la recolección de basura a granel está limitada a tres (3) artículos por semana. Coloque la basura a granel programada para su recolección a las 6 a. m. del jueves.

Informar una inquietud: para informar una inquietud, llame al 301-927-6381 o envíe una solicitud en línea.

**Eliminación Del Bambú:** el bambú debe colocarse en un contenedor de basura o atarse en paquetes de no más de 4 pies de largo y 12 pulgadas de ancho.

## Abril es el Mes de Concientización sobre Inundaciones

Las inundaciones son el principal peligro natural de nuestro estado: desde las montañas en el oeste, a través del Piedmont y hasta la llanura costera que se extiende hasta el Atlántico. No tiene que vivir cerca del agua para que su casa o negocio se inunde. Con el cambio climático cada vez más sin precedentes año tras año, las inundaciones pueden provenir de lluvias regulares, una tormenta tropical, el derretimiento del hielo invernal que hace crecer los ríos, el desbordamiento de la marea alta o una tubería rota. ¡Estar preparado! El uso de Know, Plan, Act puede disminuir el impacto de las inundaciones en usted, su familia y su comunidad.

### Antes de una Emergencia

- 🏠 Prepare un equipo de emergencia y elabore un plan de comunicación familiar.
- 🏠 Comuníquese con su administrador de emergencias local para ver si su casa se encuentra en una llanura aluvial. Si su casa se encuentra en una llanura aluvial, considere elevarla y reforzarla.
- 🏠 Asegúrese de que su póliza de seguro cubra inundaciones. Incluso los inquilinos son elegibles para un seguro contra inundaciones.
- 🏠 Eleve el horno, el calentador de agua y el panel eléctrico de su hogar si vive en un área que tiene un alto riesgo de inundación.

### Durante la Emergencia

- 🏠 Escuche la radio o las noticias locales para obtener información.
- 🏠 Si tiene tiempo, traiga muebles de exterior. Mueva los artículos esenciales a un piso superior.
- 🏠 No camine sobre agua en movimiento. Seis pulgadas de agua en movimiento pueden hacerle caer. Si tienes que caminar en el agua, camina donde el agua no se mueva. Use un palo para verificar la firmeza del suelo frente a usted.

- 🏠 No conduzca en áreas inundadas. Si las aguas de la inundación se elevan alrededor de su automóvil, abandone el automóvil y muévase a un terreno más alto si puede hacerlo de manera segura. Usted y el vehículo pueden ser barridos rápidamente.

### Después de la Emergencia

- 🏠 Evite las inundaciones; el agua puede estar contaminada con aceite, gasolina o aguas residuales sin tratar.
- 🏠 El mantenimiento de tanques sépticos, pozos negros, pozos y sistemas de lixiviación dañados puede representar un peligro grave para la salud si no se repara adecuadamente.
- 🏠 Siga las instrucciones de las noticias locales y del personal de emergencia con respecto al consumo de agua segura.
- 🏠 Limpiar y desinfectar todo lo que se mojó. El lodo que queda de las inundaciones puede contener aguas residuales y productos químicos.
- 🏠 Tenga mucho cuidado al ingresar a los edificios; puede haber daños ocultos, particularmente en los cimientos.
- 🏠 Recuerde, las inundaciones a veces tardan días en subir, incluso cuando brilla el sol. Las aguas de la inundación pueden tardar días en abrirse camino río abajo. No subestimes el poder y la velocidad con la que las aguas de la inundación pueden subir y destruir todo a su paso.



## Oportunidades de Servicio Comunitario

¡Los voluntarios hacen que nuestros eventos sean posibles y fortalecen a Riverdale Park! Por favor considere donar su tiempo y experiencia. Actualmente estamos buscando voluntarios para ayudar con lo siguiente:

-  Miembro de la Comisión de Ética
-  Jueces electorales suplentes para las elecciones municipales del 1 de mayo de 2023
-  Miembros de la Junta de Apelaciones Electorales para las elecciones municipales del 1 de mayo de 2023
-  Limpieza del Día de la Tierra de Abril 22, 2023

En conclusión, usted puede agregarse a nuestro registro de voluntarios llenando el formulario de disponibilidad e interés [FORM](#).



Registración de Voluntario

## Acceso A Report-A-Concern

Los usuarios de iPhone que han estado experimentando problemas con la función Informar un problema que no aparece o tarda demasiado en cargar pueden hacerlo ahora yendo a su Configuración y desplazándose a las configuraciones de Safari. Los dispositivos móviles deben permitir cookies de terceros y también habilitar la configuración de prevención de seguimiento entre sitios para que el formulario sea visible.



## Servicios de la Vecindad

Si tiene inquietudes con respecto a una propiedad en su vecindario, comuníquese con Servicios a los Vecindarios. Uno de los deberes principales del equipo de Servicios Vecinales es educar a los residentes sobre los estándares comunitarios del Pueblo. En la mayoría de los casos, los residentes simplemente no saben que no están cumpliendo con los estándares comunitarios del Pueblo, tal como se definen en el Código del Pueblo. En algunos casos, es posible que se necesite otro socio de la comunidad, como el condado de Prince George, para abordar sus inquietudes. Puede encontrar información sobre los estándares de la comunidad del Pueblo en el sitio web del Pueblo, [www.riverdaleparkmd.gov](http://www.riverdaleparkmd.gov), bajo el Código del Pueblo y las Declaraciones de Visión y Compromiso de TRP.

Si tiene alguna pregunta sobre el mantenimiento de la propiedad o la aplicación de los códigos de la ciudad, comuníquese con:

**Stephen Smith-** [ssmith@riverdaleparkmd.gov](mailto:ssmith@riverdaleparkmd.gov) o 301-927-6381 ext. 508

**Jermaine Dixon-** [jdixon@riverdaleparkmd.gov](mailto:jdixon@riverdaleparkmd.gov) o 301-927-6381 ext. 514

## Avisos de Construcción de La Línea Morada

La construcción de la Línea Púrpura está en marcha. Se alienta a los residentes a suscribirse para recibir actualizaciones por correo electrónico o mensaje de texto. Para obtener la información más precisa y actualizada, visite [purplelinemd.com](http://purplelinemd.com), busque "Construcción" y haga clic en "Suscribirse para recibir actualizaciones". La línea directa de construcción es 240-424-5325



## Renovación de Permisos de Estacionamiento

Es hora de renovar sus permisos de estacionamiento. Comuníquese con Tracey Perrin para obtener más detalles. Dirija sus consultas a [tperrin@riverdaleparkmd.gov](mailto:tperrin@riverdaleparkmd.gov) o llame al 301-927-4343.



## Reunión de Riverdale Park Arts

Riverdale Park Arts organizará una jornada de puertas abiertas el 19 de abril en la Casa Museo de Riverdale. Únase a nosotros y conozca lo que hacemos y cómo convertirse en miembro. Riverdale Park Arts (RPA) está formado por una muestra representativa de voluntarios que comparten una pasión común por las artes. Juntos, contribuimos con tiempo y energía para promover las artes locales con el objetivo de hacer de nuestra ciudad una comunidad más vibrante y habitable. Los programas y eventos como la popular "Serie de conciertos de verano de Town Center Market", así como las actividades culturales juveniles locales, cuentan con el apoyo total de generosas donaciones de las empresas de Riverdale Park y sus alrededores, la ciudad de Riverdale Park y sus residentes.  
<https://www.riverdaleparkarts.org/>



## Eventos en el Museo de Riversdale



**Ubicación:** Riversdale Museo

4811 Riverdale Rd, Riverdale Park, MD 20737

## Dietas Saludables

El museo Riversdale House ha creado una programación para observar las verduras de principios de primavera. Este evento se está poniendo sobre la mesa como un respiro de la dieta de invierno, así como una mayor conciencia para ayudar a mantener a las personas saludables. Este evento es gratis para el público.

**Fecha:** Dom., Abril 16, 2023 **Hora:** 12:00-3:30 p.m.

## Mes de la Arqueología de Maryland

¡Celebre el Mes de la Arqueología de Maryland y tenga la historia en sus manos! Únase a los arqueólogos mientras les enseñan a los participantes cómo manejar y lavar objetos que fueron descubiertos en Riversdale. No pierdas esta oportunidad de ser el puente del pasado al presente. A partir de 8 años; Los niños deben estar acompañados por un adulto. Se requiere inscripción previa llamando al 301-864-0420; \$3 Residente; \$4 No Residente.

**Fecha:** Dom., Abril 23, 2023 **Hora:** 1:00 - 3:30 p.m.

## Gracias — Charlas de la Vecindad

Cualquiera que haya asistido y participado en cualquiera de las Conversaciones Comunitarias es muy apreciado. Al crear un espacio seguro para abordar las preocupaciones de los vecindarios, Riverdale Park da grandes pasos para hacer de esta comunidad el lugar ideal para vivir. El personal de la ciudad está trabajando diligentemente en su nombre y espera que Walk & Talks se reanuden en mayo.



## ¡RECIBA SU VACUNA!



¡Vacunas COVID-19 GRATUITAS disponible para personas de 5+!

First United Methodist Church, 6201 Belcrest Rd.

**martes, 11 AM - 7 PM**

11 AM - 7 PM: Vacunas y dosis de refuerzo para edades 12+  
3 - 7 PM: Vacunas y dosis de refuerzo para edades 5+

**sabados, 9 AM - 1 PM**

Vacunas & dosis de refuerzo para edades 3+

*Niños menores de 18 deben ir acompañados por un adulto*



**HYATTSVILLE.ORG/COVIDVACCINE**  
**(240) 832 6952**

Follow us!



@RiverdaleParkMD



@Riverdale\_Park\_



@RiverdaleParkMD\_gov



@Town of Riverdale Park

Unase a nosotros para nuestra

# Busqueda de Huevos de Primavera



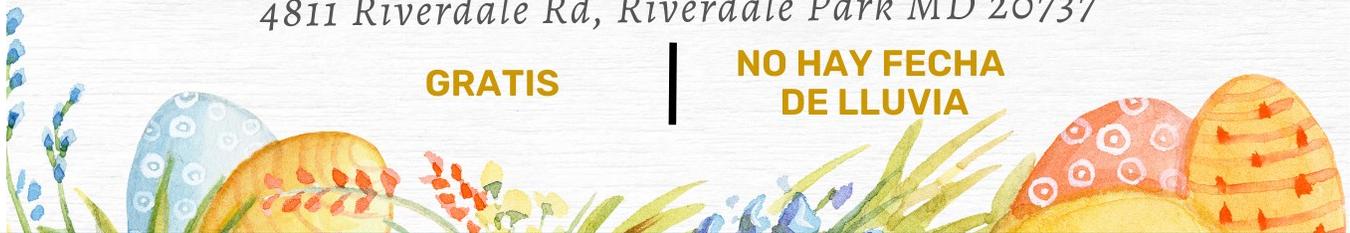
1:00 PM - 3:00 PM

Riversdale House Museum 

4811 Riverdale Rd, Riverdale Park MD 20737

**GRATIS**

**NO HAY FECHA  
DE LLUVIA**

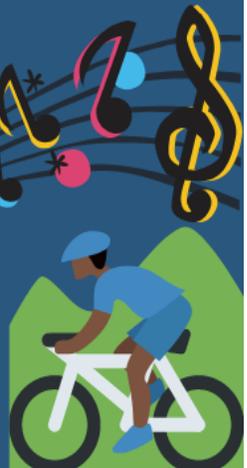


JOIN US ON JUNE 10, 2023 FOR THE SECOND ANNUAL

## TROLLEY TRAIL DAY



# SAVE THE DATE



Fun Run, Bike Ride, Local Music, Kid Activities, Food and Drink, and more!  
COLLEGE PARK • RIVERDALE PARK • HYATTSVILLE

# ABRIL 2023

Domingo	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
						1 Busqueda de Huevos
2	3 Reunión Legislativa 7:30 PM  Recolección de Basura y Desechos de Jardín	4	5 LM-UTC 7:30 PM  Reciclaje	6 Mercado Agricultor Town Center 3pm-6:30pm  <b>Plazo de presentación de candidatos</b> Recolección de Basura	7 Train Stop Tunes Town Center 5pm-7pm	8
9	10 Recolección de Basura y Desechos de Jardín	11 RPSC (Equipo Verde) 7:30 PM	12 Reciclaje	13 Mercado Agricultor Town Center 3pm-6:30pm  Town Seal Design Committee 7:30 pm Recolección de Basura	14 Train Stop Tunes Town Center 5pm-7pm	15 FY2024 Audiencia Pública 9:30 AM  Recolección Basura Grande
16	17 Recolección de Basura y Desechos de Jardín	18	19 Reciclaje	20 Mercado Agricultor Town Center 3pm-6:30pm  Recolección de Basura	21 Train Stop Tunes Town Center 5pm-7pm <b>Fecha límite para solicitar la boleta de voto en ausencia (por correo)</b>	22 FY2024 Audiencia Pública 9:30 AM  Limpieza del Día de la Tierra
23	24 Sesión de Trabajo 7:30 PM Recolección de Basura y Desechos de Jardín	25	26 Reciclaje	27 Mercado Agricultor Recolección de Basura	28 Train Stop Tunes Town Center 5pm-7pm	29
30	La Alcaldía estará abierto para servicios en persona los lunes, miércoles y viernes de 8:30 a. m. a 1:30 p. m. - 14:30 a las 5:00 p. m. Tenga en cuenta que el Ayuntamiento estará cerrado los lunes, miércoles y viernes de 1:30 p.m. a las 14:30 para el almuerzo. Los servicios también están disponibles de lunes a viernes de 8:30 a. m. a 5:00 p. m. por teléfono al 301-927-6381, por correo electrónico a <a href="mailto:community_input@riverdaleparkmd.gov">community_input@riverdaleparkmd.gov</a> y en línea en <a href="http://www.riverdaleparkmd.gov">www.riverdaleparkmd.gov</a> . Si necesita asistencia inmediata en cualquier momento, llame al 301-927-6381.					

CARRIER ROUTE  
PRESORT

PRSR STD  
U.S. POSTAGE PAID  
HYATTSVILLE, MD

## POSTAL PATRON

### RIVERDALE PARK, MARYLAND 20737

Town of Riverdale Park  
5008 Queensbury Road  
Riverdale Park, Maryland 20737



### Números Importantes

**Comcast:** [www.comcast.com](http://www.comcast.com)

Asistencia: 1-800-934-6489

**Pepco:** [www.pepco.com](http://www.pepco.com)

Para reportar cortes de luz: 1-877-737-2662

Asistencia general: 202-833-7500

**Condado de Prince George's:** [www.princegeorgescountymd.gov](http://www.princegeorgescountymd.gov)

Animal Control: 301-780-7200

Assessments: 301-952-2500

Parks and Recreation (maintenance): 301-918-4700

Permitting, Licenses and Enforcement: 301-636-2000

Public Works and Transportation: 301-883-5650

**Escuelas Publicas de Prince George's:** [www.pgcps.org](http://www.pgcps.org)

Riverdale Elementary: 301-985-1850

William Wirt Middle School: 301-985-1720

Bladensburg High School: 301-887-6700

Parkdale High School: 301-513-5700

**Verizon:** [www.verizon.com](http://www.verizon.com)

**Washington Gas:** [www.washingtongas.com](http://www.washingtongas.com)

Reportes Importantes: 703-750-1400 or 800-752-7520

Asistencia general: 703-750-1000

### Organizaciones Locales

Northern County Soccer Alliance

[NCSA@soccer.net](mailto:NCSA@soccer.net) or 301-577-3559

Riverdale Park Boy Scout Troop 252

Scoutmaster Bob Killen at 301-483-8455

Madison Hill Homeowners Association

301-583-8857

Riversdale Historical Society

301-864-0420

Riverdale Park Farmer's Market

Jim Coleman at 301-586-5973

Riverdale Park Business Association

[www.shoplocalriverdalepark.com](http://www.shoplocalriverdalepark.com)

Riverdale Park Arts

Samuel Williams, Jr. at 909-380-4231

Riversdale Chamber Music Society

Robert DiLutis at [rdilutis@umd.edu](mailto:rdilutis@umd.edu) or

[www.riversdalechambermusic.com](http://www.riversdalechambermusic.com)